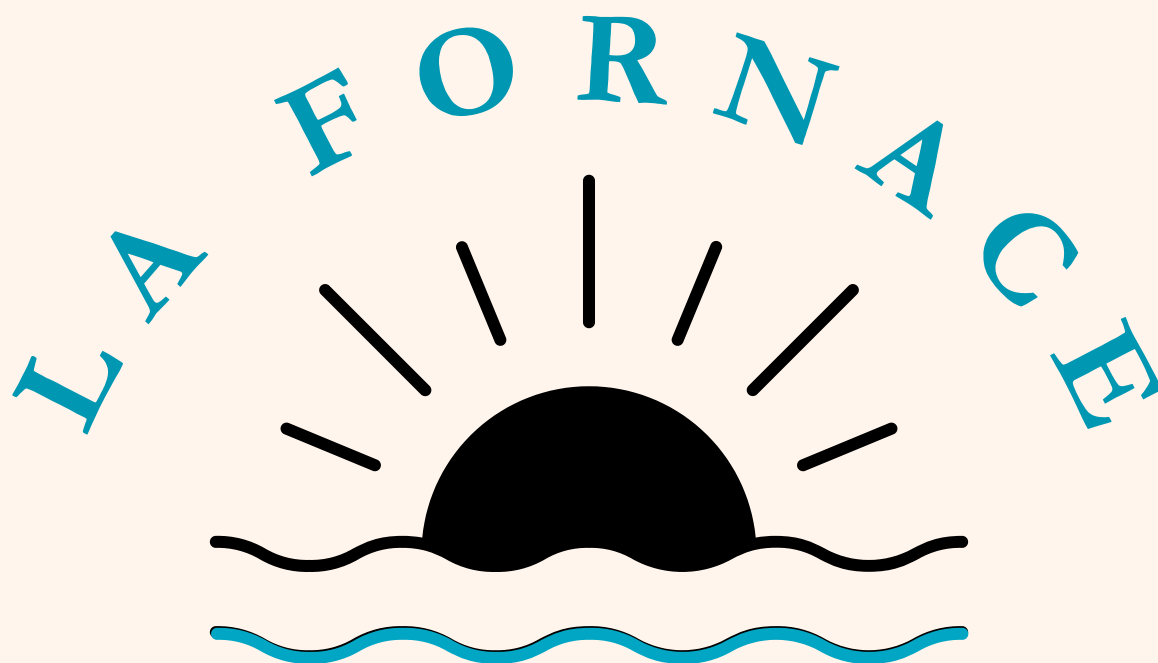




R I S T O R A N T E
&
P I Z Z E R I A

TEL. 0931722165

V I A L A M A D D A L E N A 3 1



L A _ F O R N A C E _ S I R A C U S A



L A F O R N A C E



E N G L I S H M E N U





MENÙ

ANTIPASTI DI TERRA

TAGLIERE SICULO

€12

Tris di formaggi con marmellata di pera e salumi
tipici siciliani

MISTO TERRA

€14

Frittata di stagione, caponata, olive, verdure
grigliate, olio, basilico, rosmarino

BRUSCHETTE AL POMODORO

€6

Olio, aglio, basilico, pomodoro, sale

BRUSCHETTE TERRA

€9

Pesto di rucola e petali di grana, pistacchio e
mortadella; ricotta e speck; olio, origano, sale

ANTIPASTI DI MARE

INSALATA DI POLPO

€13

Olio, polpo*, prezzemolo, pepe rosa, limone, iceberg,
frutta di stagione

INSALATA DI MARE

€16

Cozze, calamaro*, gambero*, polpo*, olio, limone, aglio,
prezzemolo, iceberg

TRIO AFFUMICATO

€16

Pesce spada, tonno, salmone affumicato, rucola, olio,
sale

MISTO MARE

€22

Insalata di mare, frittura di calamaro*, trio affumicato,
sfiziosità stagionale, olio, prezzemolo, sale

BRUSCHETTA MARE

€12

Pistacchio e gambero*, salmone e Philadelphia, alici e
scorza di limone, pepe nero, pepe rosa, prezzemolo,
aglio, olio, sale

SFIZI E CAPRICCI

VERDURE GRIGLIATE	€9
Melanzane, zucchine, radicchio, pomodoro, olio, sale	
CAPONATA	€8
Melanzane, sedano, carote, peperoni, cipolla, aglio, capperi, olive, basilico, menta, pinoli, olio, sale	
COTOLETTA DI POLLO	€10
Petto di pollo, mollica, prezzemolo, aglio, olio	
FRITTURA MISTA	€8
Crocchette di patate*, olive ascolane*, mozzarelline panate*, anelli di cipolla*, patatine*	
VERDURE PASTELLATE	€6
Broccoli*, carote*, cavolfiore*, spinaci*, peperoni*, zucchine*	
PATATINE DIPPERS CON BUCCIA*	€4,50
PATATINE CLASSICHE*	€3,50

LE INSALATE

INSALATA DI POLLO	€14
Petto di pollo arrosto, rucola, mais, petali di grana, ciliegino, olio, sale	
INSALATA DI SALMONE AFFUMICATO	€15
Salmone affumicato, iceberg, petali di grana, olio sale, glassa di aceto balsamico	
INSALATA DI BRESAOLA	€12
Bresaola, rucola, carciofi sott'olio, petali di grana, olio, sale	
INSALATA CAPRESE	€9
Mozzarella di bufala, pomodoro, rucola, petali di grana, sale, olio	
INSALATA SICILIANA	€9
Arance, cipolla, olive nere, pomodoro secco, origano, olio, sale	
INSALATA SFIZIOSA	€9
Iceberg, noci, radicchio, mais, carota, petali di grana, olio, sale	
INSALATA MISTA	€5
Iceberg, ciliegino, radicchio	

I PRIMI DI MARE

PACCHERO GAMBERONI E PISTACCHIO

€18

Pesto di pistacchio, gamberoni*, panna, aglio, olio, sale

CALAMARATA AL RAGU' DI POLPO

€18

Polpo*, burrata, noce moscata, mollica tostata, aglio, prezzemolo, olio, sale

RAVIOLI DI CERNIA SICILIANI

€18

Cernia*, scampi*, pomodoro, mollica, pinoli, prezzemolo, olio, sale

ORECCHIETTE SICULE

€16

Pesce spada*, ciliegino, melanzane, menta, pinoli, basilico, olio, sale

LINGUINE VONGOLE

€18

Vongole veraci, aglio, prezzemolo, olio, sale

LINGUINE COZZE E VONGOLE

€20

Cozze, vongole, ciliegino, prezzemolo, aglio, olio, sale

LINGUINE AGLI SCAMPI

€18

Scampi*, passata di pomodoro, vino bianco, aglio, olio, prezzemolo

RISOTTO MARE

€16

Cozze, polpo*, gambero*, calamaro*, prezzemolo, ciliegino, aglio, olio, sale

I PRIMI DI TERRA

RISOTTO PORCINI

€10

Funghi porcini, salsiccia, parmigiano, aglio, rosmarino, pepe nero, olio sale

ORECCHIETTE PRIMAVERA

€13

Pomodoro carrettiera, pesto di rucola, pinoli, pepe nero, olio, sale

ORECCHIETTE PISTACCHIOSE

€14

Pesto di pistacchio, pancetta affumicata, petali di grana, granella di pistacchio, aglio, olio, sale

CALAMARATA ZUCCOSA

€14

Crema di zucca, noci, parmigiano, speck croccante, aglio, olio, sale

SECONDI PIATTI

ZUPPA DI COZZE	€14
Cozze, salsa di pomodoro, olio, prezzemolo, pepe rosso, crostini	
PEPATA DI COZZE	€14
Aceto di vino bianco, cozze, crostini, pepe nero, pepe rosso, origano, olio	
MARINARA DI COZZE E VONGOLE	€18
Cozze, vongole, crostini, prezzemolo, aglio, olio	
ZUPPA MISTA MARE	
Pomodoro, cozze, vongole, scampi*, calamari*, polpo*, gamberone*, aglio, olio, prezzemolo	€22
PESCE SPADA PANATO	
Pesce spada*, mollica tostata, prezzemolo, sale, olio	€14
FRITTO MARE	
Squid*, shrimp*, cappelletti*, lemon, salt	€18
TENTACOLI IN ARMONIA	
Polpo piastrato*, arancia, cipolla in agrodolce, pepe rosa, aglio, prezzemolo, olio	€16
ARROSTO MISTO	
Pesce spada*, calamaro*, gamberone*, prezzemolo, olio ,sale	€20
GAMBERONE ARROSTO	
Gamberone*, aglio, prezzemolo, sale, olio	€16
CALAMARO ARROSTO	
Calamaro*, aglio, olio , prezzemolo	€15
CALAMARO FRITTO	
Calamaro*, limone, prezzemolo	€15

COPERTO:€ 2,50

*To guarantee integrity, products marked with an asterisk can be frozen at source or blast chilled and frozen on site

PIZZE

FOCACCIA	€4
Origano, sale, olio	
RUSSA	€5
pomodoro, basilico, olio	
BIANCANEVE	€5
Mozzarella, olio	
MARGHERITA	€6
Pomodoro, mozzarella, basilico, olio	
BUFALINA	
Pomodoro, mozzarella di bufala, basilico	€8,50
PIZZA ITALIA	
Pomodoro, mozzarella di bufala, ricotta fresca, ciliegino, basilico, pepe nero	€10
LA FORNACE	
Pomodoro, mozzarella, pecorino, patate*, salsiccia, mollica, cipolla	€10
LA PORCINA	
Mozzarella, ciliegino, funghi porcini, scagli di grana	€10
DIAVOLA	
Pomodoro, mozzarella, salame piccante, peperoncino	€8
TRINACRIA	
Ricotta fresca, spinaci*, salsiccia, pomodori secchi, mozzarella, olio	€12
DELIZIA FUME'	
Ciliegino, mozzarella, provola affumicata, speck	€10
MARINARA	
Calamari*, gamberi*, cozze, polipo*, salsa, prezzemolo, olio	€16
CAPRICCIOSA	
Pomodoro, mozzarella, piselli*, prosciutto cotto, uovo, olive	€9
4 STAGIONI	
pomodoro, mozzarella, funghi freschi, carciofi, olive, prosciutto cotto	€9
CALZONE	
Pomodoro, mozzarella, prosciutto cotto	€8
CALZONE VERDE	
Pomodoro, mozzarella, spinaci*, prosciutto cotto	€9
PARMIGIANA	
Pomodoro, mozzarella, melanzane, prosciutto cotto, uovo, parmigiano	€9

ROMANA

Pomodoro, mozzarella , olive, acciughe

€8

5 FORMAGGI

Mozzarella, svizzero, provola affumicata, gorgonzola, parmigiano

€9

NORMA

Pomodoro, mozzarella, melanzane, ricotta salata, basilico

€8

CAPRESE

Pomodoro a fette, mozzarella di bufala, basilico, olio

€9

SALERNITANA

Mozzarella di bufala, prosciutto crudo, ciliegino, olio, basilico

€11

FATTORESSA

pomodoro, mozzarella, prosciutto cotto, funghi freschi

€9

007

Pomodoro, mozzarella, funghi freschi, piselli*, wurstel, prosciutto cotto, uovo

€11

TOPOLINO

Pomodoro, mozzarella, wurstel, patatine

€9

NORVEGESE

Mozzarella, panna, salmone affumicato, olio

€10

PRIMAVERA

Mozzarella, spinaci*, prosciutto cotto, panna

€9

LA MORTAZZA

Mozzarella, mortadella, burrata, pesto di pistacchio e granella

€14

VALDOSTANA

Pomodoro, mozzarella, funghi freschi, prosciutto crudo

€10

CARPACCIO

Pomodoro, mozzarella, bresaola, scaglie di grana, rucola, olio

€12

VULCANO

Pomodoro, mozzarella, tonno, cipolla, pepe rosso

€9

DELICATA

Mozzarella, provola affumicata, crema di zucca, speck, olio

€11

VEGETERIANA

Mozzarella, ciliegino, zucchine e melanzane grigliate, radicchio, basilico, olio

€10

MEDITERRANEA

Gamberetti*, bufala, zucchine arrosto, glassa di aceto balsamico, olio, sale

€13

RUSTICA	€10
Philadelphia, pesto di rucola, noci, bresaola, origano, sale, olio	
AMERICANA	€10
Pomodoro, mozzarella, provola, peperoni, salame piccante, pepe, olio, sale	
CONTADINA	€10
Crema di zucca, mozzarella, pancetta affumicata, peperoni, philadelphia, olio	
BASE PIZZA SENZA GLUTINE	€4

SUPPLEMENTI €2,50

Salsiccia - Funghi freschi - porcini - mortadella - Provola affumicata - Mozzarella di bufala - Ricotta fresca - Patatine - Prosciutto crudo - Bresaola - Speck - Salame piccante - Peperoni - Pancetta - Pistacchio - Burrata

SUPPLEMENTI PESCE €6

Salmone affumicato - Gambero - Spada affumicato

ALTRI SUPPLEMENTI €1

PIZZE DOLCI

ALLA NUTELLA €8

AL PISTACCHIO €10

AMARI €4

VECCHIO AMARO DEL CAPO - AVERNA - JAGERMEISTER - AMARO AMARA - LIMONCELLO - CANNELINO

DESSERT

PANNA COTTA	€4
TORTINO CUORE CALDO	€6
TIRAMISU'	€6
CHEESECAKE VARI GUSTI	€6
MOUSSE AL LIMONE	€6



MENÙ BIBITE

BEVANDE

ACQUA	€2
COCACOLA	€2,50
COCACOLA ZERO	€2,50
SPRITE	€2,50
FANTA	€2,50
CHINOTTO	€2,50
THE' PESCA	€2,50
THE' LIMONE	€2,50
SUCCO ANANAS	€2,50
SUCCO ARANCIA	€2,50

BIRRE

SEME DORATO 66CL	€5
SEME DORATO 33CL	€4
MESSINA 33CL	€4
CERES 33CL	€4
BIRRA DELLO STRETTO 33CL	€4
SPINA BIONDA 40CL	€6
SPINA BIONDA 20CL	€4
SPINA ROSSA 40CL	€7
SPINA ROSSA 20CL	€5

COCKTAIL

APEROL SPRITZ	€8
CAMPARI SPRITZ	€8
GIN TONIC	€8
MALIBU' E COLA	€8
PINA COLADA	€8
NEGRONI	€8
NEGRONI SBAGLIATO	€8
CALICE PROSECCO	€5
CALICE VINO	€5

VINI BIANCHI

CANTINE PELLEGRINE (MARSALA)

SALINARO (GRILLO D.O.C.)	€20
KELBI (CATARRATTO)	€20
TRAIMARI (FRIZZANTE)	€18

CANTINE DONNE DI COPPE (GIBELLINA TP)

SANU (INSOLIA BIO)	€18
PICCIOTTO (GRILLO)	€18
PICCIOTTO (CHARDONNAY)	€18

CANTINE PERI PERI (AGRIGENTO)

VINCERÈ (INSOLIA)	€25
LIOLÀ (ZIBIBBO)	€25

CANTINE CAMPORÈ (ETNA)

ETNA BIANCO	€30
-------------	-----

PROSECCO

PROSECCO MONTELVINI (TREVISO D.O.C)	€25
-------------------------------------	-----

VINI ROSSI

CAMPORÈ (ETNA)

ETNA ROSSO €30

CANTINE PERI PERI (AGRIGENTO)

TINUZZO (NERELLO MASCALESE BIO) €28

CUCULÀ (PERICONE) €28

CANTINE PELLEGRINO (MARSALA)

RINAZZO (SIRAH) €20

GAZZEROTTA (NERO D'AVOLA) €20

JUNCO (FRAPPATO) €20

CANTINE DONNE DI COPPE (GIBELLINA TP)

NATIVO (NERO D'AVOLA - SIRAH) €18

NATIVO (MERLOT - CABERNET) €18



ENGLISH MENU

LAND STARTERS

TAGLIERE SICULO

€12

Trio of cheeses with pear jam and cured meats
typical sicilian

MISTO TERRA

€14

Seasonal omelette, caponata, olives, grilled
vegetables, oil, basil, rosemary

BRUSCHETTE AL POMODORO

€6

Olive oil, garlic, basil, tomato, salt

BRUSCHETTE TERRA

€9

Arugula pesto and parmesan petals, pistachio and
mortadella; ricotta and speck; oil, oregano, salt

SEA STARTERS

INSALATA DI POLPO

€13

Octopus*, parsley, pink pepper, lemon, iceberg, seasonal
fruit, olive oil

INSALATA DI MARE

€16

Mussels, squid*, prawn*, octopus*, olive oil, lemon,
garlic, parsley, iceberg

TRIO AFFUMICATO

€16

Swordfish, tuna, smoked salmon, rocket, olive oil, salt

MISTO MARE

€22

Seafood salad, fried squid*, smoked trio, seasonal
delicacy, oil, parsley, salt

BRUSCHETTA MARE

€12

Pistachio and prawn*, salmon and Philadelphia,
anchovies and lemon zest, black pepper, pink pepper,
parsley, garlic, oil, salt

APPETIZERS

VERDURE GRIGLIATE	€9
Grilled aubergines, courgettes, radicchio, tomato, olive oil, salt	
CAPONATA	€8
Aubergines, celery, carrots, peppers, onion, garlic, capers, olives, basil, mint, pine nuts, olive oil, salt	
COTOLETTA DI POLLO	€10
Fried chicken breast, breadcrumbs, parsley, garlic, oil	
FRITTURA MISTA	€8
Fried potato croquettes*, Ascoli olives*, breaded mozzarella*, onion rings*, chips*	
VERDURE PASTELLATE	€6
Battered broccoli*, carrots*, cauliflower*, spinach*, peppers*, courgettes*	
DIPPERS CHIPS WITH SKIN*	€4,50
FRENCH FRIES*	€3,50

SALADS

INSALATA DI POLLO	€14
Roasted chicken breast, rocket, corn, parmesan petals, cherry tomatoes, olive oil, salt	
INSALATA DI SALMONE AFFUMICATO	€15
Smoked salmon, iceberg, parmesan petals, olive oil, salt, balsamic vinegar glaze	
INSALATA DI BRESAOLA	€12
Bresaola, rocket, artichokes in oil, parmesan petals, olive oil, salt	
INSALATA CAPRESE	€9
Buffalo mozzarella, tomato, rocket, parmesan petals, olive oil, salt	
INSALATA SICILIANA	€9
Oranges, onion, black olives, dried tomato, oregano, olive oil, salt	
INSALATA SFIZIOSA	€9
Iceberg, walnuts, radicchio, corn, carrot, parmesan petals, olive oil, salt	
INSALATA MISTA	€5
Iceberg, cherry tomato, radicchi, olive oil, salt	

SEAFOOD MAIN COURSES

PACCHERO GAMBERONI E PISTACCHIO	€18
Pistachio pesto, prawns*, cream, garlic, olive oil, salt	
CALAMARATA AL RAGU' DI POLPO	€18
Octopus*, burrata, nutmeg, toasted breadcrumbs, garlic, parsley, oil, salt	
RAVIOLI DI CERNIA SICILIANI	€18
Grouper*, scampi*, tomato, breadcrumbs, pine nuts, parsley, oil, salt	
ORECCHIETTE SICULE	
Swordfish*, cherry tomatoes, aubergines, mint, pine nuts, basil, oil, salt	€16
LINGUINE VONGOLE	€18
Clams, garlic, parsley, olive oil, salt	
LINGUINE COZZE E VONGOLE	€20
Mussels, clams, cherry tomato, parsley, garlic, olive oil, salt	
LINGUINE AGLI SCAMPI	€18
Scampi*, tomato puree, white wine, garlic, olive oil, parsley	
RISOTTO MARE	€16
Mussels, octopus*, prawns*, calamari*, parsley, cherry tomatoes, garlic, oil, salt	
LAND MAIN COURSES	
RISOTTO PORCINI	€10
Porcini mushrooms, sausage, parmesan, garlic, rosemary, black pepper, olive oil, salt	
ORECCHIETTE PRIMAVERA	€13
Carrettiera tomato, rocket pesto, pine nuts, black pepper, olive oil, salt	
ORECCHIETTE PISTACCHIOSE	€14
Pistachio pesto, smoked bacon, parmesan petals, chopped pistachios, garlic, oil, salt	
CALAMARATA ZUCCOSA	€14
Pumpkin cream, walnuts, parmesan, crunchy speck, garlic, oil, salt	

SECOND COURSES

ZUPPA DI COZZE	€14
Mussels, tomato sauce, oil, parsley, red pepper, croutons, olive oil	
PEPATA DI COZZE	€14
White wine vinegar, mussels, croutons, black pepper, red pepper, oregano, olive oil	
MARINARA DI COZZE E VONGOLE	€18
Mussels, clams, croutons, parsley, garlic, olive oil	
ZUPPA MISTA MARE	
Tomato, mussels, clams, scampi*, calamari*, octopus*, prawn*, garlic, olive oil, parsley	€22
PESCE SPADA PANATO	
Swordfish*, toasted breadcrumbs, parsley, salt, olive oil	€14
FRITTO MARE	
Squid*, shrimp*, cappelletti*, lemon, salt	€18
TENTACOLI IN ARMONIA	
Grilled octopus*, orange, sweet and sour onion, pink pepper, garlic, parsley, oil	€16
ARROSTO MISTO	
Swordfish*, squid*, prawn*, parsley, olive oil, salt	€20
GAMBERONE ARROSTO	
Roasted prawn*, garlic, parsley, salt, olive oil	€16
CALAMARO ARROSTO	
Roasted squid*, garlic, olive oil, parsley	€15
CALAMARO FRITTO	
Squid*, lemon, parsley	€15

COVERAGE: € 2,50

*To guarantee integrity, products marked with an asterisk can be frozen at source or blast chilled and frozen on site

PIZZAS

FOCACCIA

€4

Oregano, salt, olive oil

RUSSA

€5

Tomato, basil, olive oil

BIANCANEVE

€5

Mozzarella, olive oil

MARGHERITA

€6

Tomato, mozzarella, basil, olive oil

BUFALINA

€8,50

Tomato, buffalo mozzarella, basil

PIZZA ITALIA

€10

Tomato, buffalo mozzarella, ricotta cheese, cherry tomato, basil, black pepper

LA FORNACE

€10

Tomato, mozzarella, pecorino cheese, potatoes*, sausage, breadcrumbs, onion

LA PORCINA

€10

Mozzarella, cherry tomato, porcini mushrooms, scagli di

DIABOLA

€8

Tomato, mozzarella, spicy salami, chilli pepper

TRINACRIA

€12

Fresh ricotta, spinach*, sausage, dried tomatoes, mozzarella, olive oil

DELIZIA FUME'

€10

Cherry tomato, mozzarella, smoked provola, speck

MARINARA

€16

Calamari*, prawns*, mussels, octopus*, sauce, parsley, olive oil

CAPRICCIOSA

€9

Tomato, mozzarella, peas*, cooked ham, egg, olives

4 STAGIONI

€9

tomato, mozzarella, fresh mushrooms, artichokes, olives, cooked ham

CALZONE

€8

Tomato, mozzarella, cooked ham

CALZONE VERDE

€9

Tomato, mozzarella, spinach*, cooked ham

PARMIGIANA

€9

Tomato, mozzarella, aubergines, cooked ham, egg, parmesan cheese

ROMANA	€8
Tomato, mozzarella, olives, anchovies	
5 FORMAGGI	€9
Mozzarella, Swiss cheese, smoked provola, gorgonzola, parmesan	
NORMA	€8
Tomato, mozzarella, aubergines, salted ricotta, basil	
CAPRESE	€9
Sliced tomato, buffalo mozzarella, basil, olive oil	
SALERNITANA	€11
Buffalo mozzarella, raw ham, cherry tomatoes, olive oil, basil	
FATTORESSA	€9
Tomato, mozzarella, cooked ham, fresh mushrooms	
007	€11
Tomato, mozzarella, fresh mushrooms, peas*, frankfurters, cooked ham, egg	
TOPOLINO	€9
Tomato, mozzarella, frankfurters, chips	
NORVEGESE	€10
Mozzarella, cream, smoked salmon, olive oil	
PRIMAVERA	€9
Mozzarella, spinach*, cooked ham, cream	
LA MORTAZZA	€14
Mozzarella, mortadella, burrata, pistachio pesto and chopped pistachios	
VALDOSTANA	€10
Tomato, mozzarella, fresh mushrooms, raw ham	
CARPACCIO	€12
Tomato, mozzarella, bresaola, parmesan flakes, rocket, olive oil	
VULCANO	€9
Tomato, mozzarella, tuna, onion, red pepper	
DELICATA	€11
Mozzarella, smoked provola, pumpkin cream, speck, oil	
VEGETERIANA	€10
Mozzarella, cherry tomatoes, grilled courgettes and aubergines, radicchio, basil, olive oil	
MEDITERRANEA	€13
Shrimps*, buffalo mozzarella, roasted courgettes, balsamic vinegar glaze, oil, salt	

RUSTICA €10

Philadelphia, rocket pesto, walnuts, bresaola, oregano, salt, olive oil

AMERICANA €10

Tomato, mozzarella, provola, peppers, spicy salami, pepper, olive oil, salt

CONTADINA €10

Pumpkin cream, mozzarella, smoked bacon, peppers, philadelphia, olive oil

GLUTEN FREE PIZZA DOUGH €4

EXTRA CHARGES €2,50

Sausage - Fresh mushrooms - porcini mushrooms - Mortadella - Smoked provola - Buffalo mozzarella - Fresh ricotta - Chips - Raw ham - Bresaola - Speck - Spicy salami - Peppers - Bacon - Pistachio - Burrata

SEAFOOD EXTRA CHARGES €6

Smoked salmon - Shrimp - Smoked swordfish

OTHER EXTRA CHARGES €1

SWEET PIZZAS

NUTELLA €8

PISTACHIO €10

DIGESTIVES €4

VECCHIO AMARO DEL CAPO - AVERNA - JAGERMEISTER - AMARO AMARA - LIMONCELLO - CANNELINO

DESSERT

PANNA COTTA	€4
WARM HEART CHOCOLATE CAKE	€6
TIRAMISU'	€6
CHEESECAKE (VARIOUS FLAVORS)	€6
LEMON MOUSSE	€6